

ODSÁVAČ PÁR

Návod na používání

10011485, 10011486, 10011487, 10011488,
10011489, 10011490, 10022115, 10022116,
10026366, 10026367, 10026368, 10028132,
10028133



CE

Vážený zákazníku,

V první řadě se Vám chceme poděkovat za nákup tohoto produktu.

Aby se zabránilo možnému technickému poškození, prosíme Vás, abyste si pozorně přečetli tento návod k použití a řídili se následujícími pokyny.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Instalace

- Příklad smí instalovat pouze profesionální technik.
- Je nebezpečné upravovat jakoukoliv část přístroje. V takovém případě propadá záruka výrobce na produkt.
- Před instalací se ujistěte, že zvolené místo umožňuje stálou cirkulaci vzduchu. Vývod vzduchu nesmí vést do šachty, kterou využívají jiné elektrické přístroje.
- Pokud je přístroj napojen na odvětrávací kanál, musí být zajištěn stálý přísun vzduchu. Odvětrávací kanál nesmí používat jiné elektrické přístroje jako přívodní kanál.
- Odstup mezi varnou deskou a nejspodnější hranou odsavače musí být minimálně 65 cm.
- Příklad zapojte jen do správně uzemněné zásuvky.
- Ujistěte se, že napětí zásuvky odpovídá napětí napájení přístroje.
- Když digestoř je v provozu spolu s přístroji spalujícími plyn nebo jiné hořlavé látky, zajistěte dostatečné větrání místnosti.
- Poškozený síťový kabel smí opravovat pouze výrobce, servisní středisko nebo jiná odborná osoba.

Během používání

- Příklad je určen pouze pro domácí použití, ne komerční.
- Příklad využijte jen na jeho stanovené účely.
- Tento přístroj by neměly obsluhovat osoby (včetně dětí) s fyzickým, smyslovým nebo psychickým omezením. Pokud ano, pouze pod dohledem odpovědné osoby a po poučení o ovládání přístroje. Děti uvědomte, že přístroj není určen na hraní.
- Ujistěte se, že během nepoužívání jste vypnuli přístroj (spínač se nachází v pozici OFF).
- Dávejte pozor, aby kuchyňský olej nebo tuk nezačaly hořet. To mimořádně platí pro vaření na plynovém sporáku.
- Pokud odsavač pracuje současně s plynovými zařízeními, místnost musí být dostatečně větraná.
- Pod odsavačem neflambujte jídla.
- Předpisy použitelné pro odsávání musí být dodrženy.

Údržba

Čištění, údržba, péče

- Před čištěním přístroj vypněte a odpojte z elektrické zásuvky.
- Pravidelně (minimálně jednou za měsíc) vyčistěte tukový filtr, tukové usazeniny mohou představovat riziko požáru.
- Pokud pokyny pro čištění nedodržíte, hrozí riziko požáru.
- Nepokoušejte se svépomocí přístroj opravovat. Obráťte se na kvalifikovaného technika.
- Používejte pouze originální náhradní díly.
- Před čištěním nebo údržbou přístroj vypněte a odpojte z elektrické zásuvky.

- Povrch: Povrch přístroje čistěte mýdlovou vodou a měkkou houbou. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky, drátěnky ani rozpouštědla. Hrozí riziko poškození povrchu.
- Hliníkové tukové filtry: Tukové filtry lze mýt v myčce nádobí nebo namočit do čisticích kapalin rozpouštějících tuk. Potom filtry opláchněte čistou vodou a nechte vyschnout.

Upozornění

- Pro efektivní provoz se musí na přístroji pravidelně provádět údržba.
- Ucpané filtry snižují přívod vzduchu, což zapříčiňuje přehřátí motoru.
- Silné znečištění tukem představuje riziko požáru.
- Při výměně světel se řiďte jejich správným výkonem.

PRO INSTALACI

Zapojení do elektrické sítě

- Elektrické připojení musí být prováděny podle lokálních norem a zákonů.
- Ujistěte se, že napětí zdroje elektrické energie odpovídá napětí napájení přístroje. Pokud neodpovídá, přístroj nezapojujte do takové sítě.
- Ujistěte se, že vedení nejsou v kontaktu s pohyblivými částmi a nikde nejsou sevřené.
- Přístroj musí být připojen k bezpečnostnímu uzemnění.

MONTÁŽ (10011485/10011486/10011487)

1. Odstup mezi varnou deskou a nejspodnější hranou odsavače má představovat minimálně 65 cm (viz Obrázek 1).
2. Po nastavení přesné výšky zakotvení (úchyt) připevněte na dané místo. Na zakotvení nejdříve vyvrtejte otvory, zakotvení upevněte šrouby (potřebujete vrtačku, vhodný vrták, hmoždinky a šrouby).
Po upevnění zakotvení (úchytu) podobným způsobem připevněte svorky obkladu komína (viz Obrázek 2). Změřte přesný odstup svorek, neboť na ně připevníte obklad komína.
3. Vnější svorky připevněte na povrch obkladu, ujistěte se, že vnitřní obklad je výškově volně pohyblivý.
Na poklop připevněte trubicový spoj a komínový obklad. Viz Obrázek 3.
4. Na úchyt (zakotvení) připevněte poklop (viz Obrázek 4).
5. Nastavte správnou výšku vnitřního obkladu komína - aby zapadl na svorky. Následně poklop upevněte bezpečnostními šrouby (viz Obrázek 5).

Poznámka: Berte prosím na vědomí, že na zadní straně konstrukce se nacházejí dvě bezpečnostní klapky.

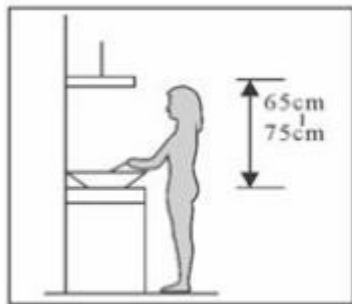


Bild 1

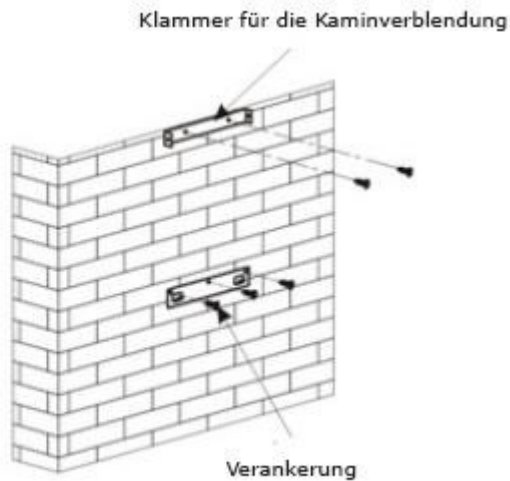


Bild 2

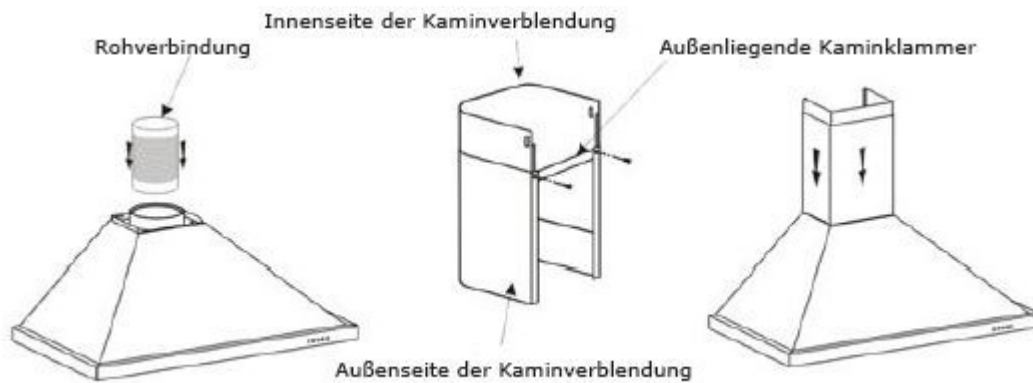


Bild 3

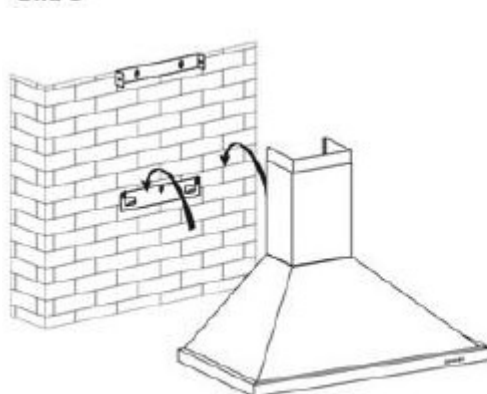


Bild 4

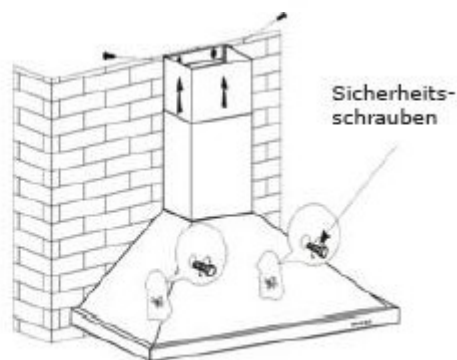


Bild 5

- Bild = Obrázek
- Klammer für die Kaminverblendung = Svorky pro komínový obklad
- Verankerung = Zakotvení (úchyt)
- Rohverbindung = Trubicový spoj
- Innenseite der Kaminverblendung = Vnitřní strana komínového obkladu

- Außenliegend Kaminklammer = Vnější svorky komína
- Außenseite der Kaminverblendung = Vnější strana komínového obkladu
- Sicherheitsschrauben = Bezpečnostní šrouby

MONTÁŽ (10011488/10011489/10011490) (10026366/10026367/10026368)

1. Odstup mezi varnou deskou a nejspodnější hranou odsavače má představovat minimálně 65 cm (viz Obrázek 1).
2. Po nastavení přesné výšky zakotvení (úchyt) připevněte na dané místo. Na zakotvení nejdříve vyvrtejte otvory, zakotvení upevněte šrouby (potřebujete vrtačku, vhodný vrták, hmoždinky a šrouby).
Po upevnění zakotvení (úchytu) podobným způsobem připevněte svorky obkladu komína (viz Obrázek 2). Změřte přesný odstup svorek, neboť na ně připevníte obklad komína.
3. Na poklop připevněte trubicový spoj a komínový obklad. Viz Obrázek 6.
4. Nasadte správně skelný díl a připevněte ho určenými šrouby. Konec trubicového spoje veďte do venkovního prostoru. Mějte prosím na vědomí, že na to musí být zabezpečen otvor.
5. Nastavte správnou výšku vnitřního obkladu komína - aby zapadl na svorky. Následně poklop upevněte bezpečnostními šrouby (viz Obrázek 7).

Poznámka: Berte prosím na vědomí, že na zadní straně konstrukce se nacházejí dvě bezpečnostní klapy.

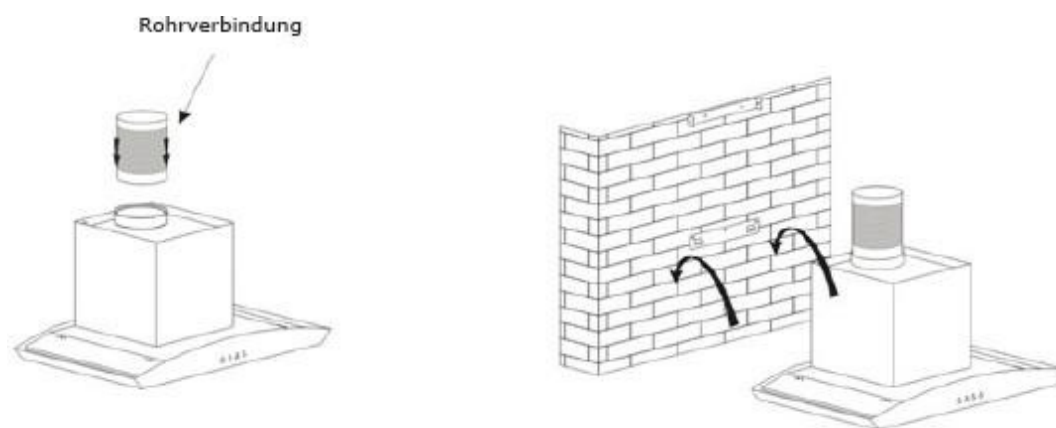
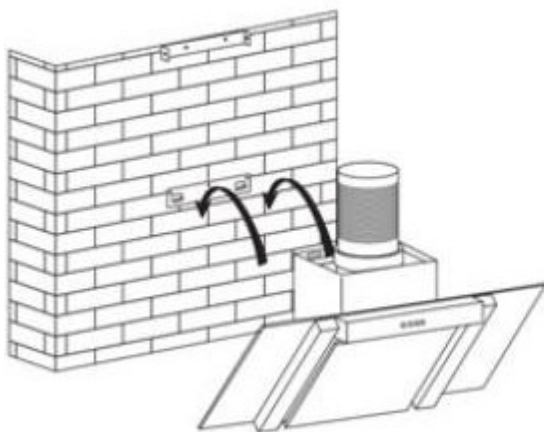
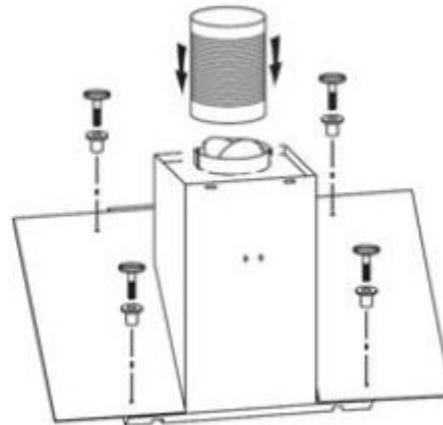
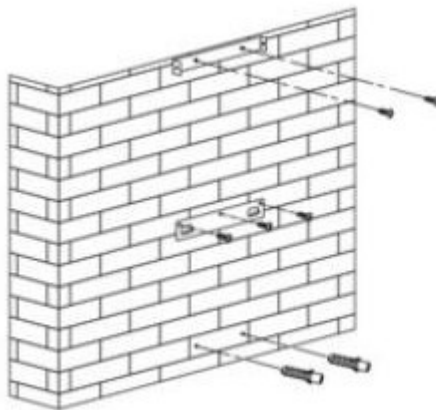
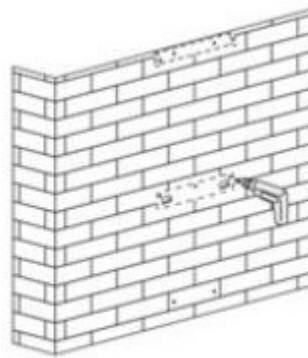
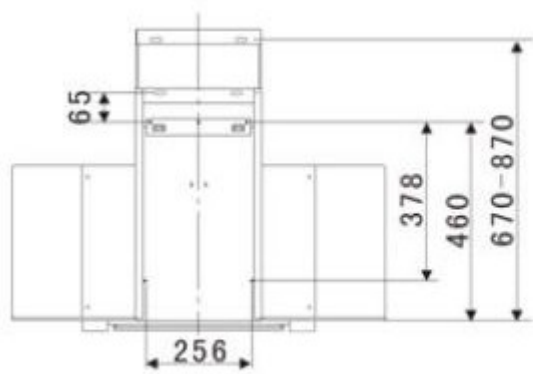
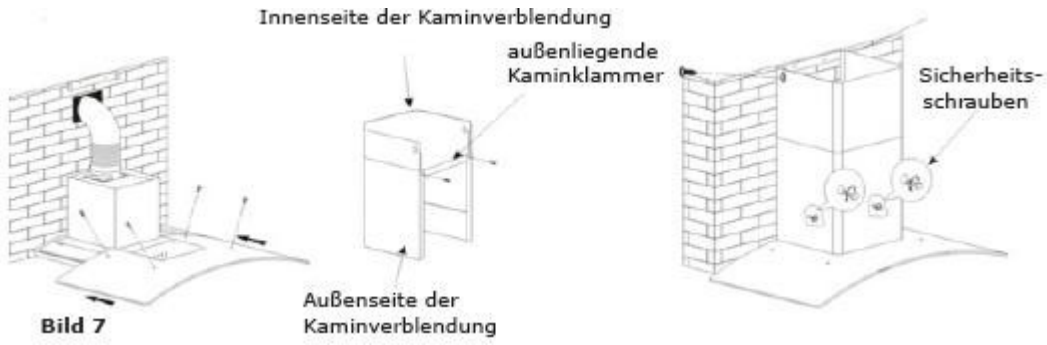
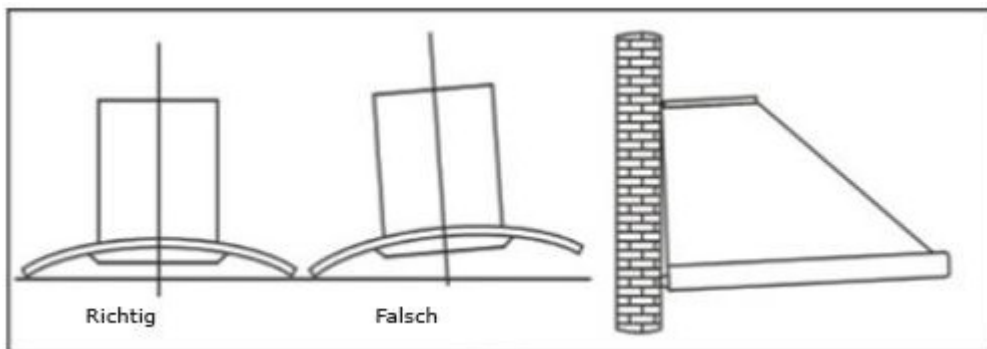
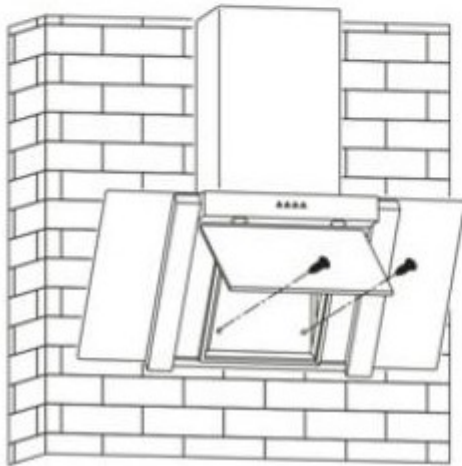
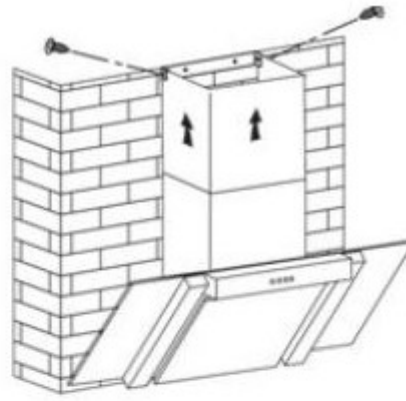
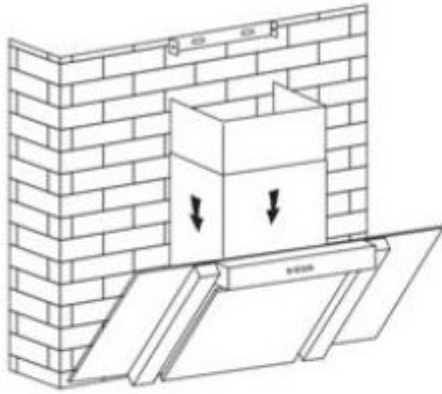


Bild 6



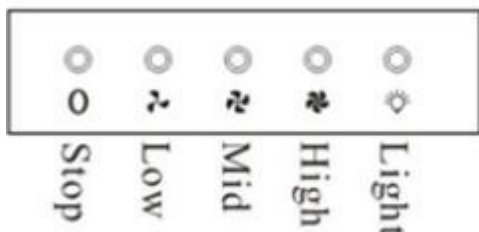


- Rohrverbindung = Trubkový spoj
- Innenseite der Kaminverblendung = Vnitřní strana komínového obkladu
- Außenliegend Kaminklammer = Vnější svorky
- Sicherheitsschrauben = Bezpečnostní šrouby
- Außenseite der Kaminverblendung = Vnější strana komínového obkladu
- Richtig = Správné
- Falsch = Nesprávné

OVLÁDÁNÍ

Po správné instalaci a před prvním spuštěním přístroj zapojte do elektrické sítě (řídte se všeobecně platnými bezpečnostními pokyny).

Knoflík



Stop: Motor je vypnutý (OFF).

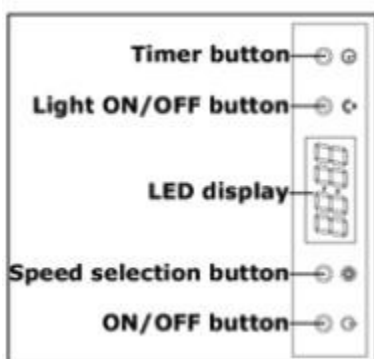
Low: Motor běží na nejnižším stupni.

Mid: Motor běží na středním stupni.

High: Motor běží na nejvyšším stupni.

Light: ON / OFF spínač pro zabudované světlo.

Tlačítka a Displej



Tlačítko časovače (timer)

Tlačítko zapnutí / vypnutí světla

LED displej

Volící rychlostní spínač

ON / OFF spínač

Nastavení času

- Podržte tlačítko Timer, dokud nezačne blikat LED displej.
- Rychlostním tlačítkem zvyšujete hodnotu, světelným tlačítkem snižujete.
- Pro nastavení aktuální minuty podržte stisknuté tlačítko Timer, dokud se nerozblíká číslice minuty. Nastavte aktuální minutu.
- Opětovným stisknutím a přidržením tlačítka Timer potvrďte volbu.

Zapnutí přístroje a změna rychlosti

- Pro zapnutí / vypnutí přístroje stiskněte ON / OFF spínač.
- Rychlostním tlačítkem nastavte rychlost motoru.

Stisknout jednou: Motor běží na nejnižším stupni.

Stisknout dvakrát: Motor běží na středním stupni.

Stisknout třikrát: Motor běží na nejvyšším stupni.

Při čtvrtém raze: Motor se přepne opět na nejnižší stupeň.

Odložené vypnutí

K dispozici máte nastavení odloženého vypnutí o 5 až 60 minut. Po uplynutí nastavené doby se přístroj automaticky vypne.

Stiskněte tlačítko Timer, na displeji se zobrazí "05.00".

Rychlostním tlačítkem zvyšujete hodnotu, světelným tlačítkem snižujete.

Volbu potvrďte stiskem tlačítka Timer.

ODSTRANĚNÍ PORUCH

1. Příklad nefunguje

Nezajištěné elektrické připojení

Řešení:

Zkontrolujte, zda jste přístroj zapojili do elektrické zásuvky. Zkontrolujte, zda jste zapnuli hlavní spínač.

2. Slabé proudění vzduchu

Hliníkový tukový filtr je ucpaný

Řešení:

Vyčistěte filtr, nechte ho vyschnout, pak ho opět zapojte.

3. Slabé proudění vzduchu

Filtr s aktivním uhlím je ucpaný

Řešení:

Starý filtr vyměňte za nový.

4. Žádné proudění vzduchu

Zablokována regulační klapka.

Řešení:

Kontaktujte vašeho servisního technika.

5. Motor se vypne po pár minutách

Aktivovala se ochrana před přehřátím

Řešení:

Digestoř je nainstalován příliš blízko varné desky.

Kuchyň není dostatečně větraná.

Kontaktujte vašeho servisního technika.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A ZÁRUKA

- Tento návod k použití slouží k seznámení se s funkcemi tohoto produktu. Odložte, prosím tento manuál pro pozdější použití.
- Koupí tohoto produktu jste získali dvouletou záruku na poruchy produktu.
- Produkt používejte pouze na jeho účely. Jiné používání může vést k poruchám na produktu.

- Přestavba produktu a zásahy do něj ovlivňují jeho bezpečnost. Výstraha: Nebezpečí zranění!
- Nikdy svévolně neotvírejte produkt a neprovádějte na něm opravy.
- S produktem zacházejte pečlivě. Různé zásahy, údery či pád z vysoké výšky mohou produkt poškodit.
- Produkt chraňte před vlhkem a extrémními teplotami.

VÝSTRAHA:

**Za škody způsobené nesprávným používáním nebo nesprávnou montáží přístroje neručíme.
Technické změny a omyly vyhrazeny!**

POKYNY K LIKVIDACI ODPADU



Pokud se na produktu nachází levý obrázek (přeškrtnutý kontejner na kolečkách), při likvidaci odpadu platí Evropská směrnice 2002/96 / EG. Tento produkt se nesmí vyhodit do domácího odpadu. Přístroj předejte nejbližší skládce elektronického odpadu. Správnou likvidací chráníte životní prostředí a zdraví ostatních lidí. Recyklací se šetří i vyčerpateľné zdroje.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce: CHAL-TEC Vertriebs- + Handels GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín.

Tenhle produkt odpovídá následujícím evropským



směrnicím: 2004/108/EG (EMV)
2011/65/EU (RoHS)
2006/95/EG (LVD)
2009/125/EG (ErP)